

ДОГОВОР №...08

Днес 23.02.2015 год. в гр.Трън, подписаните от една страна

ОБЩИНА ТРЪН, гр.Трън, обл. Перник, община Трън, пл. „Владо Тричков” № 1, БУЛСТАТ 000386790 представлявано от Станислава Асенова Алексиева - Кмет и Захарина Захариева - Гл.счетоводител, наричан за краткост **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**

и от друга страна

ЕТ “Орион 10-Стефанка Костянова”, със седалище и адрес на управление: гр. Велинград, ул. „Милош Папарков” №24, вписано в Търговския регистър при Агенцията по вписванията под ЕИК 030100946, представлявано от Стефанка Спасова Костянева – управител, наричано по-долу **ИЗПЪЛНИТЕЛ** на основание на основание чл. 101 е от ЗОП и утвърден протокол от Кмета на община Трън се сключи настоящият договор за следното:

I. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

Чл. 1/1/ **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** възлага, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да извърши доставка на техника/оборудване и гаранционна поддръжка на фабрично нова техника/оборудване, съгласно посоченото в Техническото предложение и КСС, неразделна част от договора.

/2/ Качеството на доставеното оборудване/техника трябва да съответства на изискванията посочени в договора и в техническото предложение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

/3/ При изпълнението на договора следва да се спазват изискванията на действащото общностно и национално законодателство и актовете в областта на Структурните фондове на ЕС и правилата на Програмата за развитие на селските райони 2007 - 2013 г.”

/4/ С подписването на настоящия договор **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** декларира, че е запознат с действащите правила на ПРСР.

II. ЦЕНА НА ДОГОВОРА И УСЛОВИЯ ЗА ПЛАЩАНЕ

Чл.2 /1/ Общата стойност на доставките по настоящият договор е в размер на 21 127,00 (двадесет и една хиляди сто двадесет и седем) лева без ДДС, 25 352,40 (двадесет и пет хиляди триста петдесет и два лева и четиридесет стотинки) лева с ДДС, съгласно представеното ценово предложение. Така определената цена е окончателна, приета е от страните и не подлежи на увеличение.

/2/ Цената включва всички разходи по качествено изпълнение на поръчката от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

/3/ Плащането по договора, ще се извърши – в срок до 30 (тридесет) календарни дни, считано от датата на подписване на двустранен протокол, съгласно условията на този договор за приемане на извършената доставка и след представяне от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** на фактура.

/4/ **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** издава фактура за всяко плащане в съответствие със Закона за счетоводството и ЗДДС (когато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е данъчно задължено лице по този закон).

/5/ **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да посочи в издадените от него фактури номера на настоящия договор, текста: „Разходът е по договор за отпусната финансова помощ № 49/2/2261141 от 05.08.2014г. с ДФЗ”.

а). Плащането по настоящия договор ще се извършва по банков път по банковата сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** посочена в представените от него фактури.

III. ПРИЕМАНЕ НА ДОСТАВКАТА

Чл. 3 /1/ Приемането на извършената работа се извършва с двустранно подписан протокол, придружен със съответните сертификати и гаранционни карти.

/2/ ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да откаже да приеме на доставките, ако открие съществени недостатъци.

/3/ Доставените стоки с недостатъци се заменят от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за негова сметка. До тяхната замяна ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ може да задържи плащането на дължимата сума.

/4/ ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ осигурява за своя сметка товаро-разтоварните дейности и транспорта по доставката до мястото на изпълнение, включително и в случаите на гаранционно сервизно обслужване.

IV. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СТРАНИТЕ

Чл. 4 ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава:

1. Да изпълни предмета на настоящия Договор, качествено в определените срокове, в съответствие с изискванията посочени в техническата спецификация и посоченото в офертата на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

2. При изпълнение на задълженията си по договора да спазва следните принципи - професионална компетентност, конфиденциалност, почтеност и отговорност.

3. При изпълнение на доставките да спазва всички приложими към предмета на обществената поръчка нормативни изисквания, международните стандарти и изискванията на ПРСР;

4. Да достави стоките в договорения срок и да ги предаде, придружени с необходимите документи и оборудване - гаранционна карта, ръководство за обслужване на български език, както и всички други документи, необходими за обслужването им, в случаите когато е приложимо, съгласно посоченото от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в техническата спецификация.

5. Да предаде стоките, пакетирани и маркирани в съответния вид, количество и качество на мястото на доставяне.

6. Да осигури гаранционното сервизно обслужване на доставеното оборудване/техника по договора за период съгласно техническото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, считано от датата на подписване на приемо предавателния протокол за доставка на оборудването/техниката, съгласно посоченото в техническото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, за период както следва, не по кратък от посоченото в техническата спецификация за отделните артикули, предмет на договора.

7. Да осигури наръчници на потребителя (ръководство за експлоатация) на български или английски език за всички изделия от доставеното оборудване/техника, в случаите когато е приложимо, съгласно посоченото в техническата спецификация.

8. Предлагащото оборудване/техника да е ново, неупотребявано, в производство в момента и да има поддръжка за него, да съответства на изискванията на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ посочени в техническата спецификация.

9. Да осигури за своя сметка товаро-разтоварните дейности и транспорта по доставката до мястото на изпълнение и в случаите на гаранционно сервизно обслужване.

10. Всички стоки доставени от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ следва да бъдат в оригинална заводска опаковка и маркировка на производителя. Опаковката да е здрава, подходяща и удобна за транспорт и съхранение, издръжлива на външни влияния.

11. Да представя при поискване от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ информация за хода на изпълнението на договора.

12. Да не използва по никакъв начин, включително за свои нужди или като я разгласява пред трети лица, каквато и да било информация, станала му известна при или по повод изпълнението на този договор, която ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ няма интерес да бъде разкривана. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ поема задължение да осигури тези действия от всяко лице от екипа си.

13. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да спазва всички приложими закони и

подзаконовни нормативни актове, имащи пряко отношение към изпълнението на този договор, международните стандарти и изискванията на ПРСР.

14. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да не разкрива каквато и да е информация, отнасяща се до извършените доставки, без предварителното писмено съгласие на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, в т. ч. и след прекратяването на настоящия договор.

15. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да проучи и прилага стриктно всички правила на Оперативна програма „Развитие за селските райони 2007 - 2013г.“ и приложимите нормативни актове, указания и ръководства на Управляващия орган.

16. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да осигурява свой представител при проверки на място от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, Управляващия орган на ПРСР, Сертифициращия орган, Одитиращия орган, както и органи и представители на Европейската комисия.

17. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да осигурява достъп до помещения, документи и др., свързани с изпълнението на възложените дейности, при проверките по предходната точка.

18. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да изпълнява мерките и препоръките, съдържащи се в докладите от проверките на място.

19. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава незабавно да докладва на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за всички заподозрени и/или доказани случаи на измама или нередност. В случай на установена нередност, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да възстанови на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ всички неправомерно изплатени суми, заедно с дължимите лихви.

20. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да съхранява всички документи по изпълнението на настоящия договор както следва: за период от 5 (пет) години след датата на приключването на дейностите по настоящия договор.

21. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да възстановява получени суми по нередности, заедно с дължимата лихва и други неправомерно получени средства.

22. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да информира ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за възникнали проблеми при изпълнението на договора и за предприетите мерки за тяхното разрешаване.

23. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да води точна и редовна документация и счетоводна отчетност, отразяващи изпълнението на договора, използвайки подходяща система за регистрация на документацията. Счетоводните отчети и разходите, свързани с изпълнението на договора, трябва да са в съответствие с изискванията на законодателството и да подлежат на ясно идентифициране и проверка.

24. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен при поискване от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ да му предоставя достъп до финансовата документация и до документацията, касаеща изпълнението на договора, както и достъп до помещенията на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, в които последната се съхранява. Задължение по предходното изречение ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има и при поискване на проверки от страна на компетентните органи.

Чл. 5. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има право:

1. Да иска от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ приемане на изпълнената доставка, в случай, че е изпълнена съгласно условията по настоящия договор;

2. Да иска уговореното възнаграждение за изпълнената доставка.

Чл. 6. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се задължава:

1. Да приеме изпълнението от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по реда и при условията на настоящия договор;

2. Да заплати дължимата цена по реда и при условията на настоящия договор;

3. Да не разпространява под каквато и да е форма всяка предоставена му от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ информация, имаща характер на търговска тайна и изрично писмено упомената от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ като такава.

Чл. 7 ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право:

1. Да получи точно и качествено изпълнение на предмета на договора;

2. Да получава информация за хода на изпълнението на този договор.

V. СРОКОВЕ И МЯСТО ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ДОГОВОРА

Чл. 8. /1/ Доставката следва да бъде направена в срок до 20 (двадесет) календарни дни, считано от датата на влизане в сила на настоящия договор. Договорът влиза в сила след получено одобрение от Държавен Фонд «Земеделие» на настоящата процедура: „Въвеждане на превантивни противопожарни мерки в горския фонд на община Трън“. Възложителя – Община Трън е длъжен да уведоми писмено в 5 (пет) дневен срок (считано от датата на полученото одобрение от Държавен фонд «Земеделие»), избрания Изпълнител за влизане в сила на договора за поръчката. Договора поражда действие, считано от датата на полученото при Изпълнителя, уведомление/известие от Възложителя за одобрение на настоящата процедура от Държавен фонд «Земеделие». Договорът приключва с изтичане на най-дългия измежду гаранционните срокове на доставеното по договора оборудване/техника, съгласно посоченото в Техническото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

/2/ За количества доставени извън възложеното с настоящия договор, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ няма задължение за плащане.

Чл.9 /1/ За място на доставка на оборудването се определя сградата на община Трън, гр. Трън, пл. «Владо Тричков» №1.

/3/ Рискът от случайното погиване или повреждане на стоките преминава върху ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ от момента на приемането им на мястото на доставка с приемно-предавателен протокол.

Чл. 10 За дата на доставка на стоките по договора се счита датата на приемно-предавателния протокол, с който стоките се предават на крайния получател, съгласно чл.3.

VI. КАЧЕСТВО, ГАРАНЦИИ И СРОК НА ГОДНОСТ

Чл.11 /1/ Качеството на доставените стоки, предмет на настоящия договор, следва да отговаря на техническите стандарти на производителя и на изискванията на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ посочени в Техническата спецификация.

/2/ Гаранционният срок на стоките е съгласно техническото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ. За начало на гаранционния срок се счита датата на подписване на протокол за доставка на техниката/оборудването, която дата се отразява в гаранционната карта (ако е приложимо) за всяка стока.

/3/ ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ осигурява сервизното обслужване в продължение на гаранционния срок, фиксиран в договора.

/4/ Гаранционното сервизно обслужване включва разходи за труд, резервни части и транспорт.

/5/ Гаранционната сервизна поддръжка осигурява отстраняването на възникнал проблем в рамките на работното време на крайния получател при максимално време на реакция/отстраняване на повредата - 48/100 часа от получаването на сервизна заявка.

/6/ Разходите за повреди, възникнали в резултат на небрежност и неправилна експлоатация не се включват в гаранционното сервизно обслужване.

VII. ОТГОВОРНОСТ ЗА НЕТОЧНО ИЗПЪЛНЕНИЕ. РЕКЛАМАЦИИ

Чл.12 /1/ ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да предявява рекламации пред ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за:
а) количество и некомплектност на стоките или техническата документация (явни недостатъци);

б) качество (скрити недостатъци):

/2/ Рекламации за явни недостатъци на стоките се правят от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, чрез крайните получатели на стоките, в момента на предаването им, за което се съставя

протокол, подписан и от двете страни.

/3/ Рекламации за скрити недостатъци се правят през целия срок на годност на доставените стоки.

/4/ ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен да уведоми писмено ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за установените дефекти в 15 (петнадесет) дневен срок от констатирането им.

/5/ В рекламациите се посочва номера на договора, точното количество на получените стоки с техния партиден номер, основанието за рекламация и конкретното искане на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

/6/ В 10 (десет) дневен срок от получаване на рекламацията, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ следва да отговори на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ писмено и конкретно дали приема рекламацията или я отхвърля.

/7/ При рекламация за явни недостатъци ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен в десет дневен срок от получаване на рекламацията за своя сметка и риск да достави на мястото на доставяне количеството липсващи в доставката / некомплектни договорени стоки.

/8/ При рекламация за скрити недостатъци ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен в десет дневен срок от получаването ѝ да замени доставените недоговорени по вид / дефектни стоки за своя сметка и риск или по преценка на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ да върне съответната част от заплатената цена, ведно с дължимите лихви.

/9/ Изборът на посочените по-горе възможности да се върне съответната част от платеното или да се доставят нови стоки принадлежи на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и се упражнява от него под формата на писмено уведомление до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, като разходите и рисковете по новото доставяне са за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

/10/ Рекламираните стоки се съхраняват от съответния краен получател до уреждане на рекламациите.

VIII. НЕПРЕДВИДЕНИ ОБСТОЯТЕЛСТВА

Чл. 13 /1/ Страните се освобождават от отговорност за неизпълнение на задълженията си, когато невъзможността за изпълнение се дължи на непредвидено обстоятелство. Някоя от страните не може да се позовава на непредвидено обстоятелство, ако е била в забава и не е информирала другата страна за възникването на непредвиденото обстоятелство.

/2/ "Непредвидено обстоятелство" по смисъла на този договор е непредвидено и/или непредотвратимо събитие от извънреден характер, възникнало след сключването на договора.

/3/ Страната, засегната от непредвидено обстоятелство, е длъжна да предприеме всички разумни усилия и мерки, за да намали до минимум понесените вреди и загуби, както и да уведоми писмено другата страна незабавно при настъпване на непредвидено обстоятелство.

/4/ Докато трае непредвиденото обстоятелство, изпълнението на задължението се спира.

/5/ Не може да се позовава на непредвидено обстоятелство онази страна, чиято небрежност или умишлени действия или бездействия са довели до невъзможност за изпълнение на договора.

/6/ Не представлява "непредвидено обстоятелство" събитие, причинено по небрежност или чрез умишлено действие на някоя от страните или техни представители и/или служители, както и липсата или недостига на парични средства.

IX. НЕУСТОЙКИ, ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ

Чл. 14 /1/ За неизпълнение на задълженията си по настоящия договор, неизправната страна дължи неустойка в размер на 5 % на ден върху стойността на неизпълненото в

договорените срокове задължение, но не повече от 20% (двадесет процента) от стойността на неизпълнението, както и обезщетение за претърпените действителни вреди в случаите, когато те надхвърлят договорената неустойка.

/2/ Когато при наличие на рекламации ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не изпълни задълженията си по раздел VII от настоящия договор в срок, същият дължи на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ неустойка в размер на 5% от цената на стоките, за които са направени рекламациите.

/3/ При забава в плащането ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ дължи неустойка в размер на 0,3 (нула цяло и три) на сто от конкретната дължима сума за всеки ден закъснение, но не повече от 3 (три) на сто от стойността на съответното плащане.

/4/ За неизпълнението на други задължения по договора, включително при разпространяване на информация, която се отнася до някоя от страните по договора или е била предоставена във връзка с неговото изпълнение, неизправната страна дължи на изправната неустойка в размер на 0.2 (нула цяло и две) на сто от цената по договора за всяко констатирано нарушение.

X. УСЛОВИЯ ЗА ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА

Чл.15 /1/ Настоящият договор се прекратява:

1. С изпълнение на всички задължения на страните.
2. По взаимно съгласие на страните, изразено в писмена форма.
3. При настъпване на обективна невъзможност за изпълнение на възложената работа.
4. При виновно неизпълнение на задълженията на една от страните по договора с 5-дневно писмено предизвестие от изправната до неизправната страна.

/2/ В случай, че уговорената доставка не може да бъде изпълнена по обективни причини, които не могат да се вменят във вина на никоя от страните по договора, то неговото действие се прекратява с двустранен протокол. В този случай ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ дължи на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ възнаграждение за извършените доставки до прекратяване на договора.

XI. ДРУГИ УСЛОВИЯ

Чл.16 /1/ ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ и ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ ще третират като конфиденциална всяка информация, получена при и по повод изпълнението на договора. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ няма право без предварителното писмено съгласие на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ да разкрива по какъвто и да е начин и под каквато и да е форма договора или част от него и всякаква информация, свързана с изпълнението му, на когото и да е, освен пред своите служители, заети в дейността по договора. Разкриването на информация пред такъв служител се осъществява само в необходимата степен за целите на изпълнението на договора. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ гарантира конфиденциалност при използването на предоставени от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ документи и материали по договора, като не ги предоставя на трети лица.

/2/ Правилото по предходната алинея не се прилага по отношение на задължителната информация, която ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ следва да представи на Агенцията за обществени поръчки съобразно реда, предвиден в ЗОП.

/3/ Настоящия договор не може да бъде изменян от страните, освен в случаите по чл. 43 от Закона за обществените поръчки.

Чл.17. Всички съобщения и уведомления между страните по настоящия договор ще бъдат извършвани в писмена форма като условие за тяхната действителност, която ще се счита спазена, ако същите се доставят на ръка, чрез куриерска служба или се изпратят чрез препоръчана поща с обратна разписка, или по факс на надлежния адрес, посочен в настоящия договор, или на онзи друг адрес, за който всяка страна е уведомила другата при промяна. При промяна на посочените адреси за кореспонденция, всяка страна е длъжна да уведоми незабавно другата страна по договора.

Адреси на страните:

1. за ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ: Област Перник, Община Трън, град Трън, пл. „Владо Тричков” № 1,

2. за ИЗПЪЛНИТЕЛЯ: Област Пазарджик, община Велинград, гр.Велинград, ул. «Винчо Горанов» №19

Чл.18 Нищожността на някоя клауза от настоящия договор не води до нищожност на друга клауза или на договора като цяло.

Чл.19 Всички спорове по тълкуването и изпълнението на договора се решават по взаимно споразумение между страните. При непостигане на съгласие спорът се отнася за решаване пред компетентния съд по реда на Гражданския процесуален кодекс.

Чл.20 За всички неуредени с този договор въпроси се прилагат разпоредбите на българското законодателство.

Чл.21. Неразделна част от настоящият договор са следните приложения:

1. Техническо предложение на Изпълнителя в процедурата за възлагане на обществена поръчка.

2. Техническа спецификация.

3. Ценовото предложение на Изпълнителя в процедурата за възлагане на обществена поръчка с приложени Количествено-стойностни сметки.

Настоящият договор се състави и подписа от страните в два еднообразни екземпляра – по един за всяка от страните, и влиза в сила след получено одобрение от Държавен Фонд «Земеделие» на настоящата процедура: „Въвеждане на превантивни противопожарни мерки в горския фонд на община Трън“. Възложителя – Община Трън е длъжен да уведоми писмено в 5 (пет) дневен срок (считано от датата на полученото одобрение от Държавен фонд «Земеделие»), избрания Изпълнител за влизане в сила на договора за поръчката. Договора, поражда действие, считано от датата на полученото при Изпълнителя, уведомление/известие от Възложителя за одобрение на настоящата процедура от Държавен фонд «Земеделие».

ЗА ВЪЗЛОЖИТЕЛ:

.....

/Станислава Алексиева/
Кмет на Община Трън

2.

/Захарина Захариева/
Главен счетоводител

ЗА ИЗПЪЛНИТЕЛ:

.....

/Стефанка Костянева/
Управител

